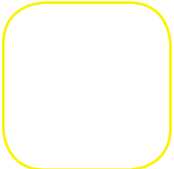


# Drittijiet. Rispett. Fiducia.

Proġett tal-Gvern ta' Victoria dwar il-Prevenzjoni tal-Abbuż tal-Anzjani



## Abbuż tal-Anzjani – flimkien, nistgħu nwaqqfuh

Nies anzjani għandhom id-dritt – bħal kull persuna oħra – li jgħixu salvi u li jkunu ttrattati b'dinjità u b'rispett.

Fil-biċċa l-kbira tal-każi, dan huwa eżattament dak li jiġri. Studji ikkalkulaw li bejn 1 u 5 fil-mija tal-anzjani jesperjenzaw xi forma ta' abbuż jew abbandun u dan huwa totalment inaccettabbli.

Jekk qed tkun abbużat/a, m'għandekx tħossok li ma tista' tagħmel xejn. Flimkien, nistgħu nwaqqfuh.

## X'inhu abbuż tal-anzjani?

Abbuż tal-anzjani huwa kull att li jagħmel ħsara lill-anzjani u li jsir minn xi hadd li l-anzjani jkunu jafu u li jkunu jistgħu jafdaw, bħall-familja jew ħbieb.

Dan l-abbuż jista' jkun fiżiku imma jista' jkun abbuż ukoll jekk xi hadd:

- jagħmel pressjoni fuqek biex tagħtih flus jew jisfurzak biex tiffirma affarijiet li inti ma tifhimx
- jieħu kontroll tal-flus tiegħek, propjetà jew possessjonijiet oħra
- jheddek, jintimidak jew jumiljak
- jirrifjuta li jhallik toħroġ u tagħmel affarijiet jew li tikkuntattja l-ħbieb tiegħek, membri tal-familja jew servizzi ta' sapport
- ma jagħtikx ikel xieraq, ilbies jew kura personali meta spossat.

## Min huwa responsabbli li jwaqqaf l-abbuż tal-anzjani?

Kulhadd għandu jkun jaf bl-abbuż tal-anzjani, u li nistgħu nagħmlu xi haġa dwaru.

Li jingħeleb l-abbuż tal-anzjani hija responsabbiltà bejn kulhadd – gvern, provduri ta' servizz u l-komunità jaħdmu flimkien.

Il-Gvern ta' Victoria qed jindirizza l-abbuż tal-anzjani fil-komunità tagħna permezz tal-Istrateġija ta' Prevenzjoni tal-Abbuż tal-Anzjani.

L-istrateġija qed tgħin lill-anzjani f'Victoria b'servizzi ta' edukazzjoni, servizzi legali, servizzi ta' rappreżentanza u servizzi oħra ta' sapport u tipprovdi taħrig għal dawk li jipprovdu servizz.

## Fejn tista' tikseb għajnuna

Jista' jkun diffiċli li tkun taf x'inhu abbuż, speċjalment meta l-persuna responsabbli tkun xi hadd li taf u li spossat tkun tafda.

Tista' tħossok tisthi jew tibza' li titkellem dwar dawn l-affarijiet għax is-sitwazzjoni tmur għall-agħar.

Jekk xi haġa ma tidhirx sewwa imma m'intix ċert, jekk jogħġbok tkellem dwarha.

Tista' tikkuntattja lis-Seniors Rights Victoria, servizz ta' telefon u pariri b'xejn u konfidenzjali mal-istat kollu li għandu fondi mill-Gvern ta' Victoria.

Seniors Rights Victoria jgħinek twaqqaf l-abbuż tal-anzjani u jipprotegi d-drittijiet tal-anzjani f'Victoria billi jipprovdi:

- linja ta' għajnuna għal informazzjoni u riferiment
- rappreżentazzjoni u sapport
- pariri legali
- edukazzjoni komunitarja u professjonali.

# Drittijiet. Rispett. Fiducja.

Proġett tal-Gvern ta' Victoria dwar il-Prevenzjoni tal-Abbuż tal-Anzjani



**Tista' tikkuntattja Seniors Rights  
Victoria fuq 1300 368 821  
mill-10am sal-5pm mit-Tnejn  
sal-Ġimgħa.**

Anzjani jistgħu jirreferu lilhom infushom  
jew ikunu riferuti minn povdituri tas-servizz,  
familja jew ħbieb.

Online: [www.cotavic.org.au/seniors\\_rights\\_victoria](http://www.cotavic.org.au/seniors_rights_victoria)

**F'emergenza, ċempel ċempel 000 għall-  
għajnuna.**



**Agħmel id-deċiżjonijiet  
tiegħek stess**

Tkun issapportjat/a biex tagħmel  
id-deċiżjonijiet infurmati tiegħek.

Ippjanar għall-futur:

- Passi li tista' tiegħu jinkludu:
- titkellem dwar problemi u dak li jhassbek mal-familja, ħbieb, nies oħra li tafda jew Seniors Rights Victoria.

**Aktar informazzjoni**

Għal aktar informazzjoni dwar azzjoni  
li l-Gvern ta' Victoria qed jieħu biex  
iwaqqaf l-abbuż tal-anzjani, ara  
[www.seniors.vic.gov.au](http://www.seniors.vic.gov.au)

